# NEWSLETTER

## The American Handel Society

Volume XXXI, Number 3

Winter 2016

### THE LONG STRANGE CAREER OF A HANDEL MISATTRIBUTION, 1727–2013

As recently as 2013, a beginning flute student preparing for the Grade 2 flute exam administered by The Associated Board of the Royal Schools of Music (a British music examination agency) might have ended up practicing a short march by G. F. Handel. The piece was labeled "A March in Richard the First." (This referred of course to the 1727 opera more properly known as *Riccardo Primo*.) The March is indeed by Handel, but it is not from "Richard the First." In fact, it comes from an earlier Handel opera, *Floridante* (1721)—one of two Marches in that opera.

I stumbled on the origin of this little mistake two years ago, in the course of writing a paper for the American Handel Society Conference in Iowa about the appropriation of the (real) Riccardo Primo March for use as an early Methodist hymn in 1742. As I was searching for the earliest printings of the March, copies the Methodists might have used in fashioning their hymn, I came across several instances of the very same misattribution—a March from Floridante given the erroneous title "March in Richard the Ist." The following report, then, is an account of the odd trajectory that created this misattribution and caused it to linger into the present—and, because some of the youthful flutists who learned this piece just a few years ago are barely teenagers, perhaps into the foreseeable future as well.

The mistake first surfaced with the English music publisher John Walsh, Sr. In 1729 Walsh brought out a set of Handel miscellanies, 60 minuets and a dozen marches he had assembled from diverse sources, transcribed for solo flute or violin and published as *A General Collection*. Leading off the set of twelve Marches was the misattributed "March in Richard the Ist."

As it turns out, the *second* March in Walsh's 1729 Handel collection adds to the confusion. Printed on the same page as and directly below the erroneouslynamed "March in Richard the Ist," this second piece is

### ANOTHER REFERENCE TO HANDEL IN THE MONTAGU CORRESPONDENCE

Ellen Harris, in her award-winning book *George Frideric Handel: A Life with Friends* (New York: W.W. Norton, 2014), introduces the reader to the appealing figure of Anne Donnellan (c. 1700–1762), who was also featured in the exhibition of the same title curated by Prof. Harris and presented at Handel & Hendrix in London (formerly Handel House Museum) between July 1, 2015 and January 10, 2016. Donnellan was a gifted amateur singer, a skilled conversationalist and a perceptive critic, as witnessed in her correspondence with Samuel Richardson on the subject of his novels.

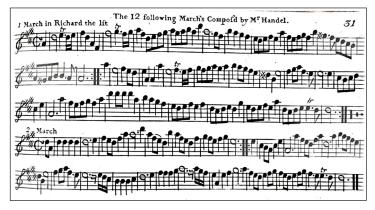
Mrs. Donnellan, so styled although she never married, was the daughter of Nehemiah Donnellan, Chief Baron of the Irish Exchequer from 1702 until his death in 1705. Her mother subsequently married Philip Percival, younger brother of Sir John Percival, who became the Earl of Egmont in 1733 and whose diary is often cited. Donnellan's family moved from Dublin to London in the late 1720s where she quickly became friends with her exact contemporary, the widowed Mary Granville Pendarves (later Mrs. Delany), and also became a friend and keen supporter of Handel. Through Mrs. Pendarves she was introduced to Margaret Cavendish Harley (1715-1785), Duchess of Portland following her 1734 marriage to William Bentinck, and around 1740 to her protégé Elizabeth Robinson (1718-1800), subsequently to be known under her married name of Montagu as "The Queen of the Bluestockings."2

Donnellan was staying with the Duchess of Portland, presumably at her London house, when she wrote a letter to Elizabeth Robinson dated only "April

<sup>1</sup> See Ellen T. Harris, "Exhibition: 'Handel: A Life with Friends' Handel & Hendrix in London July 1, 2015-January 10, 2016," *Newsletter of The American Handel Society* XXX/3 (Winter 2015): 1, 4-5. See also Ellen T. Harris, "Three Ladies of Handel's Will," *Newsletter of The American Handel Society* XV/1-2 (April/August 2000): 1, 4-7.

<sup>2</sup> See Graydon Beeks, "Mirth, Melancholy, and the Future Mrs. Montagu," *Newsletter of The American Handel Society* XXX/1 (Spring 2015): 1, 4-5

identified simply as "March"—no further provenance given (see musical example). But in fact *it* turns out to be the actual March from *Riccardo Primo*—its first printing anywhere.



A General Collection of Minuets...Consisting of Sixty in Number Compos'd by Mr. Handel. To which is added Twelve celebrated Marches...by the same Author. All curiously fitted for the German Flute or Violin. (London: John Walsh, [1729]). From a copy held at the Foundling Museum, London. (\*Note: incorrect key signatures)

It's not possible to know why Walsh made this mistake (in the face of his assurance, on the title page, that the music had been "carefully corrected"). But there is one intriguing possibility, however speculative it must remain. This stems from the fact that the tunes of the two Marches contain four measures of literally identical music: as Walsh printed them, *Floridante* mm. 17-20 are the same as *Riccardo Primo* mm. 13-16. (In addition, though less conspicuously, *Floridante* mm. 21–23 = *Riccardo Primo* mm. 9–11, with their respective upbeats.) How to account for this similarity? As it happens, there was a real connection between *Floridante* and *Riccardo Primo* in Handel's own working life. While that connection is a bit complicated, it deserves some attention here.

Floridante had of course been composed back in 1721, but Handel revived it briefly in 1727 (from April 30 to May 2). Those were the very days when he would also have been working on Riccardo Primo, which he completed on May 16. However, that May version of Riccardo did not contain the March; Handel wrote one only later in the year, for use in the radically revised second version of Riccardo Primo that would finally be performed in November 1727. But the critical commentary in the Hallische Händel-Ausgabe edition of Riccardo Primo (edited by Terence Best) reveals that the key manuscript source of that opera is missing a single leaf—a leaf that would have been located precisely where the March should be. (Handel wrote the extant manuscript of the March on a separate sheet of paper.) Best writes that there is "no evidence" of what music Handel had written in that missing leaf, suggesting only that "it may have been some recitative, or a first version of the March." If the missing leaf did in fact contain an early version of the March, it is tempting to speculate that this early version was nothing other than the older March from Floridante—and that Handel then made a last-minute decision to replace it with a new, original March for Riccardo Primo. The Floridante March would certainly have been in his head when he did so. If that's what happened, it's not terribly far-fetched to imagine that the missing manuscript leaf (or a copy) ended up in John Walsh's hands, and that it had been labeled—at the time correctly!—"March in Richard the Ist." In that scenario, the misattribution would have originated not with Walsh but with Handel himself. We could then say that parsing a printer's error has offered us a tiny glimpse into Handel's compositional practice.

In any case, Walsh's error had legs. The *Floridante* March, with its now-misleading title "March in Richard the First," was reprinted eight more times over the course of the 18<sup>th</sup> century, brought out by several publishers in collections for either flute or (in one case) harpsichord; several of these were instructional books. Meanwhile, over the same period the actual March from *Riccardo Primo* received sixteen additional printings (designed for a variety of instruments)—although not until 1745 was the *Riccardo Primo* March first identified by its proper 1727 operatic name.

Not surprisingly, the printings of both these Marches clustered during the time of the Seven Years' War. One or the other of them came out at least eight times between 1758 and 1763. Each of the two, still identified respectively as "March in Richard the First" (i.e., Floridante) and simply "March" (Riccardo Primo) appeared on adjacent pages in a large and well-selling 1758 collection of military marches—many of them by Handel—published by John Walsh, Jr., and given the appropriately bellicose overall title Warlike Musick. The younger Walsh printed the Marches for a solo instrument and provided them with a mostly unfigured bass. Otherwise, the son had simply lifted the father's earlier error intact.

And there, more or less, the matter apparently stood for more than two centuries, until 1974, when the renowned British musician and teacher Philip Ledger (later knighted for his work) brought out with Oxford University Press a much-abridged version of the younger Walsh's Warlike Musick of 1758, designed (as Walsh's volume had also been) for flute, oboe, or violin. Ledger also provided realizations of Walsh's unfigured basses. Among the eighteen marches in Ledger's collection were seven by Handel. This was a teaching book for young beginners, not a scholarly project, so when Ledger printed the March from Floridante, he naturally enough accepted Walsh's erroneous attribution and gave it the title "A March in RICHARD THE FIRST." (He did not include the real Riccardo March in his abridged edition of Warlike Musick.)

It was from this work by Ledger, then, that the misattribution was carried on a full generation later, in 2008, by The Associated Board of the Royal Schools of Music (now better known as ABRSM). Beginning that year and continuing for five more, "A March in Richard the First" was one of nine pieces a young flutist could select to play from the "A" section (Baroque and Classical) of the Grade 2 exam. Once again, the error is easy to understand, given what strikes this naïve American as the extraordinary complexity of the task assigned to ABRSM's exam preparers: 26 pieces for Grade 2 Flute alone, eight grades in all, and more than 35 instruments. Little wonder that the ABRSM workers turned un-skeptical eyes to Ledger's 1974 book of easy pieces composed by some great masters. Little reason, too, for them to suspect they were passing along to yet another generation a small mistake whose embedded history reached back well into Handel's own lifetime and just might have emanated from his own pen.

- Stephen Nissenbaum (Underhill, VT)

### FROM THE PRESIDENT'S DESK

The Board of Directors at its November meeting made two important decisions that will affect the membership of the Society. The first was to increase membership dues in all categories in an effort to deal with the increase in expenses since dues were last raised some ten years ago in 2006. The new dues structure will take effect in 2017 and are reflected on the Membership Form included with this issue of the Newsletter.

The second decision comes in response to requests from a number of our members to receive their copies of the Newsletter in electronic form. When you renew your membership for 2017 – which the Secretary/Treasurer urges you to do sooner rather than later – you will be asked to select the method of delivery. Subscribers will, of course, continue to receive the Newsletter in printed form. The Society hopes to begin electronic delivery in the near future – perhaps as soon as spring 2017 – and the plan is for electronic delivery to become the default choice in the near future.

As we approach the end of the year 2016, I hope as many of you as possible are making plans to attend AHS Princeton in April 2017. A copy of the program is printed in this issue of the Newsletter, and the Society owes a debt of gratitude to the Program Committee chaired by Rob Ketterer and to Wendy Heller and Ireri Chavez Barcenas who are in charge of local arrangements.

— Graydon Beeks

#### RECENT PUBLICATIONS

Jerold, Beverly. *Music Performance Issues: 1600–1900.* Hillsdale, NY: Pendragon, 2016.

Mangsen, Sandra. Songs without Words: Keyboard Arrangements of Vocal Music in England, 1560–1760. Rochester, NY: University of Rochester Press, 2016.

Hurley, David Ross. "Handel's Recomposed Return Arias and Romantic Attraction in *Alexander Balus*." *Journal of the American Musicological Society* 69/3 (2016): 659–698.

Händel-Jahrbuch 62 (2016) [Select titles in English]

Aspden, Suzanne. "Handel's Epigones in the late 18th Century," 251–263.

Beeks, Graydon. "'Sweet Bird': The Story of Nellie Melba's 1907 Recording," 321–331.

Burden, Michael. "Handel's *Rinaldo* and London's Opera House," 137–156.

Burrows, Donald. "Sir Malcolm Sargent as a Conductor of Handel's music," 369–397.

Compton, Regina. "How to Enrage Alexander, or Towards an Understanding of Handel's *Recitativo semplice* and Theatrical Gesture," 33–51.

Gardner, Matthew. "Gioacchino Conti and Handel," 237–249.

Glixon, Beth L. "Supereminet omnes: New Light on the Life and Career of Vittoria Tarquini," 401–414.

McCleave, Sarah. "Handel and His Dance Interpreters," 157–171.

Nissenbaum, Stephen. "'Jericho Tune': How a March from Handel's *Riccardo Primo* became an Early Methodist Hymn," 429–448.

Roberts, John H. "The London Pasticci of 1730–31: Singers, Composers, and Impresarios," 173–192.

Vickers, David. "Handel's revisions to performing versions of *Partenope* (HWV 27) and *Arianna in Creta* (HWV 32), 1730–37," 217–236.

Zsovár, Judit. "Successor to the 'Rival Queens': The London Engagement of Handel's Faithful Soprano, Anna Maria Strada del Pò," 415–428.

rom p. 1 8:30-10:30am

Paper Session I: Text, Music & Rhetoric

Andrés Locatelli

No se emenderá jamás (HWV 140): Emending and Contextualizing Handel's Spanish Cantata

Fredric Fehleisen

I know, or at least I think I know: Grammar, Musical-Rhetoric, and Coherence in the First Song in Part III of Handel's *Messiah* 

Minji Kim

Handel's Chorus "I will sing unto to the Lord" in *Israel in Egypt*, Cannons Anthem *Let God arise*, and *Non Nobis Domine* 

Coffee break

10:45-12:05pm **Paper Session II: Oratorio** 

Kenneth Nott

"By Thee kings reign, by Thee they fall": Operatic Elements in Handel's *Alexander Balus* 

Ruth Smith

Picking out Paths for Priests in

Handel's English Oratorios

12:05-1:00pm Lunch for conference registrants –

Professors' Lounge at Fine Hall

1:00-3:00pm **Paper Session III: Singers** 

Randall Scotting

A Calculated Triumph: Farinelli, Handel, and the Misappropriation of the 1734 Aria "Son qual nave"

**David Vickers** 

Giulia Frasi in English music

Lawrence Zazzo

"O Athamas... I cannot utter it": Who sang the Italian arias in the 1744

revival of Semele?

Trinity Church, Princeton, 33 Mercer St.

3:00pm Reception – Parish Hall

4:15pm Pre-concert Lecture by Malcolm

Bruno

5:00pm Handel, *Messiah* (selections from the

1741 Dublin version). Presented by the Princeton University Chamber Choir and Nassau Sinfonia. John Butt, conductor. Admission Free

ye 27th." Since it reports that "Pen [i.e. Mrs. Pendarves] is gone to Northend to stay till she goes to Glocester [sic]," the date of the letter must be April 27, 1741. Robinson had just returned to her family home at Mount Morris, near Hythe in Kent, after living with the Bentincks for the previous several months. Donnellan goes on to say that "Lord George came in he & I had a warm dispute about Handel & musick, I own, I do not think his Lordship a great musician, a good disputant, nor extreamly [sic] well bred. All which diverted the Dutchess [sic] much, modesty & good breeding, make up for want of Sense & often make people more agreeable than the brightest understanding without them, but bold and positive assertions shoud [sic] have a very good foundation."

Lord George Bentinck (1715–1759) was the Duke of Portland's younger brother and thus the brother-in-law of the Duchess. He was a soldier by trade and also served as MP for Grampound and Malmesbury. His views on music are not known, but from Donnellan's comments we can probably conclude that he was not a supporter of Handel – or, at least, not an enthusiastic enough supporter to satisfy her. It would be interesting to know the details of their "warm dispute," but unless another source turns up, this will have to remain a passing – if tantalizing – reference.

- Graydon Beeks

Huntington Library, MS MO 752.

### **AMERICAN HANDEL FESTIVAL 2017**

https://ahs2017.princeton.edu

### PRINCETON UNIVERSITY (PRINCETON, NJ) APRIL 6-9, 2017

### Preliminary Program

The Howard Serwer Memorial Lecture and all Conference Sessions will be held in the Taplin Auditorium in Fine Hall.

Thursday, April 6, 2017

5:00pm Welcome Reception – Woolworth

Music Center Lobby

7:00pm **Howard Serwer Memorial Lecture** 

John Butt (University of Glasgow)

Friday, April 7, 2017

8:00am Breakfast and Coffee

Saturday, April 8, 2017

8:30am Breakfast and Coffee

9:00-10:20am Paper Session IV: Scribes and

**Editors** 

**Donald Burrows** 

"You can't have it of Smith except you have it wrote out on purpose": Copyists of Handel's Music in

London

Natassa Varka

Charles Jennens's Version of Joseph

and his Brethren

Coffee break

10:40-12:00pm Paper Session V: Performing

Matters

Luke Howard

Tempo Trends through 200 years of

Messiah Performances

Andrew Lawrence-King

George and the Dragon Harp

12:00-2:00pm Lunch on your own and AHS Board

Meeting

2:00-3:20pm Paper Session VI: Opera

Carlo Lanfossi

"The Opera of Cato is not Mr Handel's": Performing Authorship

in Handel's Pasticci

Elizabeth Lyon

Handel's Siciliana and "Ritorna,

o caro": Characterization of the

Feminine in Rodelinda

Coffee break

3:40-5:30pm Paper Session VII: Handel as Politics

1 onnes

David Hunter

Handel's music in the lives of slave owners in Britain and its Caribbean

and North America colonies

Joseph Lockwood

Music for the Coronation of George

II

Stephen Nissenbaum

Using Handel against Handel?: The Hallelujah Chorus as Rejoinder to

Zadok the Priest

6:15pm

Cocktails, Concert, and Dinner for

conference registrants – Chancellor

Green

Sunday, April 9, 2017

8:30-9:45am Breakfast and AHS Members'

Business Meeting - Professors'

Lounge at Fine Hall

Presentation by Ruth Smith and Matthew Gardner: A New Website for

Handel's Oratorios

10:00-12:00pm Paper Session VIII: Handel and the

**British Audience** 

Matthew Gardner

English Oratorio Benefits in the mid

Eighteenth Century

Nick Lockey and John Burkhalter

Handel in the Musical Landscape of

the West Country 1730-1780

Beverly Jerold

Reichardt's Review of Handel

Concerts in London

NEWSLETTER OF THE AMERICAN HANDEL SOCIETY

The Newsletter is published three times a year (Spring, Summer, and Winter). The Editor welcomes submissions in the following categories for future issues:

- Short articles (1500-2000 words);
- News of recent Handel-related events, presentations (special lectures or conference papers), and concerts organized and/or performed by members of the Society;
- Reviews of performances and recordings of Handel's music;
- Information about awards and honors presented to members of the Society;
- News of recent publications;
- Abstracts for dissertations in progress on a Handel-related topic.

Please submit your contributions to the Editor, Minji Kim (minjik@gmail.com)

### HANDEL ARIA COMPETITION ANNOUNCES 2016 WINNERS



Countertenor Eric Jurenas, Soprano Christina Kay, and Soprano Nola Richardson.

Madison, WI– July 8, 2016 – Eric Jurenas is the first countertenor to win First Prize in the Handel Aria Competition. This was the fourth year for the Handel Aria Competition, the only competition in the US focusing exclusively on the vocal repertoire of George Frideric Handel. Seven finalists were selected from a field of almost 100 singers in North America and Europe to come to Madison, Wisconsin for a live performance held in conjunction with the Madison Early Music Festival. Accompaniment was provided by the Madison Bach Musicians, directed by Trevor Stephenson.

Second Prize was awarded to soprano Christina Kay of Madison, Wisconsin. Nola Richardson, a soprano originally from Sydney, Australia, won the Third Prize and was also voted "Audience Favorite." The other finalists were soprano Pascale Brigitte Boilard of Montreal, Canada; mezzo-soprano Adele Grabowski of New Haven, Connecticut; soprano Fiona Gillespie Jackson of Williamsport, Pennsylvania; and mezzo-soprano Elena Snow of Chicago, Illinois.

This year's Handel Aria Competition judges were Ellen Hargis, soprano and co-artistic director of the Newberry Consort; Steven Caldecott Wilson, a member of New York Polyphony; and Christa Patton, director of the Queens College Baroque Opera Workshop.

The Handel Aria Competition was established in 2013 to encourage emerging singers to explore the operas and oratorios of George Frideric Handel. The competition was conceived by Carol "Orange" and

Dean Schroeder, and was inspired by Mr. Schroeder's passion for Handel's operatic works.

Handel Aria Competition First Prize winner Eric Jurenas commented, "I love performing Handel because it provides a deep sense of satisfaction - much like the same feeling you get after eating a gourmet meal, or finishing a months-long project. In the moment, Handel satiates that desire for satisfaction. His music is inherently enjoyable, that it's hard to replace."

### INTERNATIONAL HANDEL RESEARCH PRIZE 2017

In 2017 the Georg-Friedrich-Händel-Gesellschaft is to award for the third time the International Handel Research Prize to a young scholar who has completed a research project on the life or work of Handel and has presented the results in a formal research document. Research teams also may apply.

The International Handel Research prize is sponsored by the *Foundation of the Saalesparkasse*. It is valued at €2000 and entails the presentation of a paper to be read by the prize-winner at the scholarly conference to be held during the annual *Handel Festival in Halle* (an der Saale), June 6–7, 2017.

Applications may be made by graduates in musicology or related disciplines who have completed their Master's or Doctoral studies (or equivalent research) between 2014 and 2017. Historical-critical editions may also be submitted for the prize. Studies in English or German language are accepted.

Applications should be sent by **February 1**, **2017** (postmarked) to:

Georg-Friedrich-Händel-Gesellschaft e.V. Internationale Vereinigung Geschäftsstelle Grosse Nikolaistrasse 5 D-06108 Halle (Saale)

The application must include the scholarly work undertaken (in printed and in electronic form) and be accompanied by a brief curriculum vitae and an account of the applicant's career.

The selection of the prize-winner will be made by a panel from the *Foundation of the Saalesparkasse* and the *Georg-Friedrich-Händel-Gesellschaft*. The prize will be presented at the scholarly conference of the *Handel Festival in Halle*, June 2017.

For the PDF file please go to <a href="http://haendel.de/Gesellschaft/haendel-forschungspreis">http://haendel.de/Gesellschaft/haendel-forschungspreis</a>

### The American Handel Society

School of Music, University of Maryland, College Park, MD 20742 Telephone: (909) 607-3568 Email: info@americanhandelsociety.org www.americanhandelsociety.org

#### OFFICERS AND DIRECTORS

Graydon Beeks, *President*, Pomona College Minji Kim, *Newsletter Editor*, Andover, MA

Corbett Bazler, University of Rochester
Norbert Dubowy, Stiftung Mozarteum Salzburg
Roger Freitas, Eastman School of Music
William D. Gudger, Honorary Director, College of Charleston
Ellen T. Harris, Massachusetts Institute of Technology
Wendy Heller, Princeton University
David Hurley, Pittsburg State University
Robert Ketterer, University of Iowa

Nathan Link, *Vice President*, Centre College Marjorie Pomeroy, *Secretary/Treasurer*, Sandwich, MA

Richard G. King, University of Maryland
Kenneth Nott, Hartt School of Music
Lowell Lindgren, Honorary Director,
Massachusetts Institute of Technology
Nicholas McGegan, Honorary Director, Berkeley, CA
John H. Roberts, University of California, Berkeley
Marty Ronish, Edmonds, WA
Ellen Rosand, Yale University

### The American Handel Society - Membership Form

Please mail the completed form and appro	priate membership dues as instructed be	elow:		
Name		Date		
Address				
City		Postal code		
E-mail address		Phone		
☐ I wish to have my copy of the Newsletter☐ I wish to have my copy of the Newsletter	*			
Class of Membership — Circle applicable (for current calendar year, unless otherwi		\$	£	€
Regular		35	28	30
Joint (one set of publications)		42	34	38
Donor		56	45	50
Student or Retired		20	15	18
Sponsor		100	80	90
Patron		200	145	160
Life		500	400	450
Subscriber (Institutions Only)		42	34	40
Membership in the Georg-Friedrich-Händel-Gesellschaft – Regular		45	-	40
Membership in the Georg-Friedrich-Händel-Gesellschaft – Student*		20	-	15
Friend of the Handel Institute, London – Regular		30	20	-
Friend of the Handel Institute, London – Student*		15	10	-
Donation to The American Handel Societ	у			

TOTAL REMITTANCE

Those paying in dollars or sterling should make their checks payable to THE AMERICAN HANDEL SOCIETY and mail them to Marjorie Pomeroy Kelly, Secretary/Treasurer, THE AMERICAN HANDEL SOCIETY, 49 Christopher Hollow Road, Sandwich, MA 02563. Those wishing to pay in Euros should remit to Stephan Blaut, Treasurer, Georg-Friedrich-Händel-Gesellschaft, Gr. Nikolaistrasse 5, 06108 Halle (Saale), Federal Republic of Germany, and indicate that the payment is for the account of the AHS. Friends of the London Handel Institute may also pay their AHS dues in sterling by making their checks payable to The Handel Institute and mailing them to Ms. Sylvia Levi, Hon. Treasurer, The Handel Institute, 254A Kew Road, Richmond TW9 3EG, with the appropriate annotation. Please do not send checks in Euros or sterling directly to the AHS as we are no longer able to process them.

Online payment options are available at <a href="http://americanhandelsociety.org/Join.html">http://americanhandelsociety.org/Join.html</a>.

Payments in dollars for GFH or HI memberships must be received before 1 June.

<sup>\*</sup> This organization does not have a reduced rate for retirees.

The American Handel Society 100 Brookside Drive Unit B Andover, MA 01810